

GEMEINDE ST. MARTIN  
IN PASSEIER  
Autonome Provinz Bozen | Südtirol



COMUNE DI SAN MARTINO  
IN PASSIRIA  
Provincia Autonoma di Bolzano | Alto Adige

Beschlussniederschrift des  
Gemeindeausschusses

Verbale di deliberazione della  
Giunta comunale

Sitzung vom - Seduta del: 06.07.2026 Uhr - Ore: 15:00

Ort: Sitzungssaal Località: Sala riunioni

Anwesend sind:

Sono presenti:

|                    |                   |             | A. E.<br>A. G. | A. U.<br>A. I. | NIMMT MITTELS<br>FERNZUGANG TEIL<br>PRENDE PARTE IN<br>MODALITÀ REMOTA |
|--------------------|-------------------|-------------|----------------|----------------|------------------------------------------------------------------------|
| Bürgermeister      | Dominik ALBER     | Sindaco     |                |                |                                                                        |
| Vizebürgermeister  | Erich Otto KOFLER | Vicesindaco |                |                |                                                                        |
| Gemeindereferent   | Lukas FAHRNER     | Assessore   |                |                |                                                                        |
| Gemeindereferentin | Martina ILMER     | Assessore   | X              |                |                                                                        |
| Gemeindereferent   | Vigil RAFFL       | Assessore   |                |                |                                                                        |

Beistand leistet Gemeindesekretär

Assiste il Segretario comunale

Dr. Gianmarco Bazzoni

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la  
legalità dell'adunanza

Dominik Alber

in der Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz.

nella sua qualità di Sindaco assume la presidenza.

Der Gemeindeausschuss behandelt folgenden

La Giunta comunale delibera sul seguente

| GEGENSTAND:                                                                                                                                                                                     | OGGETTO:                                                                                                                                                                                                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Bauhof - Lieferung einer Kehrmaschine Kärcher MIC 42 mit Schnellwechselkuppeldreieck und Multikuppler zum schnellen An- und Abbau verschiedener Geräte - Fa. Komland GmbH - CUP B80A26000000004 | Cantiere comunale - Fornitura di una Spazzatrice Kärcher MIC 42 con triangolo di aggancio rapido e attacco multiplo per il montaggio e smontaggio rapido di diverse attrezzature - ditta Komland Srl - CUP B80A26000000004 |

## DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Nach Einsichtnahme in das GVD Nr. 36/2023, nachfolgend „Vergabekodex“ genannt.

Nach Einsichtnahme in das LG Nr. 16/2015 betreffend die Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergaben.

Nach Einsichtnahme in das GVD Nr. 81/2008 betreffend den Einheitstext über die Arbeitssicherheit.

Nach Einsichtnahme in Art. 126 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, welcher die Aufgaben der Führungskräfte festlegt.

Nach Einsichtnahme in den geltenden Haushaltsvollzugsplan, welcher die Verantwortlichen vorsieht, die in den ihnen übertragenen Zuständigkeitsbereichen die vorgegebenen Zielsetzungen und Richtlinien mit eigener Maßnahme umsetzen.

Festgestellt, dass die Vergabestelle „Gemeinde St. Martin in Passeier“ beabsichtigt, die im Betreff genannte Lieferung zu beauftragen, da diese für die Reinigung, Sicherheit und Instandhaltung der Straßen und öffentlichen Flächen erforderlich ist.

Festgehalten, dass derzeit keine aktiven AOV-Vereinbarungen und auch keine Consip-Rahmenvereinbarungen bestehen, auf der Webseite der AOV keine Richtpreise veröffentlicht sind und auch auf dem EMS gibt es keine aktiven Zulassungsbekanntmachungen zu diesen anzukaufenden Leistungen, weshalb die Vergabestelle beabsichtigt, selbstständig das entsprechende Vergabeverfahren abzuwickeln.

Nach Einsichtnahme in die vereinfachten technischen Dokumente (Planungsbericht), die vom einzigen Projektverantwortlichen gemäß den Vorgaben der „APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 4“ erstellt wurden.

Festgehalten, dass gemäß „APB-Anwendungsrichtlinien Nr. 10“ das Nichtvorliegen eines eindeutigen grenzüberschreitenden Interesses angenommen wird, da (i) der Vertragswert unter Euro 140.000 für Dienstleistungen und Lieferungen bzw. unter Euro 500.000 für Bauaufträge liegt und (ii)

## LA GIUNTA COMUNALE

Visto il D.Lgs. n. 36/2023, di seguito denominato “Codice dei contratti pubblici”.

Vista la L.P. n. 16/2015 recante disposizioni sugli appalti pubblici.

Visto il D.Lgs. n. 81/2008 recante il Testo unico in materia di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro.

Visto l’art. 126 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. 03.05.2018, n. 2, che individua le funzioni dirigenziali.

Visto il vigente piano esecutivo di gestione, che individua i responsabili incaricati di attuare, nell’ambito delle competenze loro assegnate, gli obiettivi e le linee di indirizzo definite.

Constatato che la stazione appaltante “Comune di San Martino in Passiria” intende affidare la fornitura indicata in oggetto, in quanto la stessa risulta necessaria per garantire la pulizia, la sicurezza e la manutenzione delle strade e degli spazi pubblici.

Considerato che non sono attive convenzioni ACP né convenzioni-quadro Consip, non esistono prezzi di riferimento pubblicati dall’ACP e non esistono sul MEPAB bandi di abilitazione attivi relativamente alle prestazioni in oggetto e che pertanto la stazione appaltante intende svolgere autonomamente la relativa procedura di affidamento.

Vista la documentazione tecnica semplificata (relazione progettuale), che è stata predisposta dal Responsabile unico del progetto ai sensi della “Linea guida n. 4 PAB n. 4”.

Dato atto, che ai sensi della “Linea Guida PAB n. 10” l’assenza di un interesse transfrontaliero certo è presunta, in quanto (i) l’importo del contratto da affidare è inferiore all’importo di euro 140.000 per servizi e forniture ovvero inferiore a euro 500.000 per lavori e (ii) il responsabile unico del progetto non ha eseguito una valutazione diversa.

der einzige Projektverantwortliche keine anderweitige Beurteilung vorgenommen hat.

Für angebracht erachtet, eine direkte Beauftragung im Sinne des LG 16/2015 zu vergeben.

Festgehalten, dass die Vergabestelle vor der gegenständlichen Beauftragung eine informelle Markterhebung durchgeführt hat, um die auf dem Markt verfügbaren Lösungen sowie die Angemessenheit der angebotenen Bedingungen zu überprüfen. Im Rahmen dieser Erhebung wurde festgestellt, dass die von der Komland GmbH angebotene Lieferung den technischen und funktionalen Bedürfnissen der Gemeinde entspricht. Weiters wird berücksichtigt, dass das genannte Unternehmen bereits Vertragsbeziehungen mit öffentlichen Verwaltungen in der Provinz Bozen unterhalten hat und somit über einschlägige Erfahrung im Umgang mit öffentlichen Auftraggebern verfügt. Auch unter Berücksichtigung des Auftragswertes, der unterhalb der für Lieferungen geltenden Schwelle von Euro 140.000,00 liegt, der technischen Eignung des angebotenen Produktes, der festgestellten Angemessenheit des Preises sowie der Erfordernisse einer wirtschaftlichen, effizienten und zeitnahen Abwicklung des Beschaffungsvorganges wird die Direktvergabe an die Komland GmbH als zweckmäßig, verhältnismäßig und den Interessen der Gemeindeverwaltung entsprechend erachtet.

Nach Einsichtnahme in das Angebot vom 16.06.2026 der Komland GmbH, MwSt.-Nr. 01588250215, über einen Betrag von Euro 139.284,00, zuzüglich 22% MwSt.

Festgehalten, dass der einzige Projektverantwortliche die Angemessenheit des angebotenen Betrages festgestellt hat.

Festgehalten, dass der einzige Projektverantwortliche das Angebot auch in technischer Hinsicht bewertet hat und als angemessen erachtet hat.

Daher festgehalten, dass die gegenständliche Auftragserteilung an den genannten Wirtschaftsteilnehmer als zweckmäßig erachtet wird.

Festgehalten, dass der Grundsatz der Rotation gemäß den Vorgaben der APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 4 angewandt wird.

Festgehalten, dass gemäß Art. 28 Abs. 2 LG 16/2015 der Auftrag nicht in einzeln zu vergebende Lose unterteilt werden kann, da die Vertragsleistungen aus technischen Gründen von ein und demselben

Ritenuto di poter procedere mediante affidamento diretto ai sensi della LP 16/2015.

Dato atto che, prima di procedere all'affidamento in oggetto, la stazione appaltante ha svolto un'indagine informale di mercato al fine di verificare le soluzioni disponibili sul mercato e la congruità delle condizioni offerte. Nell'ambito di tale indagine è stato accertato che la fornitura proposta da Komland Srl risponde alle esigenze tecniche e funzionali del Comune. Si tiene inoltre conto del fatto che il suddetto operatore economico ha già intrattenuto rapporti contrattuali con pubbliche amministrazioni della Provincia di Bolzano e dispone pertanto di esperienza specifica nei rapporti con committenti pubblici. Anche in considerazione dell'importo dell'affidamento, inferiore alla soglia di euro 140.000,00 prevista per le forniture, dell'idoneità tecnica del prodotto offerto, della congruità del prezzo accertata dal Responsabile unico del progetto, nonché delle esigenze di economicità, efficienza e tempestività dell'azione amministrativa, l'affidamento diretto a Komland Srl viene ritenuto opportuno, proporzionato e conforme all'interesse dell'Amministrazione comunale.

Vista l'offerta dd. 16.06.2026 presentata da Komland Srl, Part. IVA 01588250215, per un importo pari a euro 139.284,00, oltre IVA al 22%.

Constatato che il responsabile unico del progetto ha verificato che il prezzo offerto risulta essere congruo.

Constatato che l'offerta è stata valutata dal responsabile unico del progetto anche sotto l'aspetto tecnico ed è risultata congrua.

Dato quindi atto che il conferimento dell'incarico in oggetto al suindicato operatore economico risulta opportuno.

Constatato che il principio di rotazione come previsto dalla Linea Guida PAB n. 4 è stato applicato.

Precisato che ai sensi dell'art. 28, co. 2, L.P. 16/2015, l'appalto non può essere suddiviso in lotti aggiudicabili separatamente in quanto le prestazioni contrattuali, per ragioni tecniche devono essere

Wirtschaftsteilnehmer durchgeführt werden müssen, nachdem diese Leistungen eng miteinander verbunden sind; und dass es sich außerdem beim Auftragswert bereits um einen niedrigen Betrag handelt, weshalb die Aufteilung in Lose zu zusätzlichem Verwaltungsaufwand führen würde aber nicht zur Förderung einheitlicher Wettbewerbsbedingungen für kleine und mittlere Unternehmen gemäß Art. 28 Abs. 2 LG 16/2015.

Nach Einsichtnahme in die Vertragsunterlagen, die integrierenden Bestandteil der vorliegenden Maßnahme bilden, wenn auch nicht materiell beigelegt, und die die Bedingungen und Klauseln enthalten, die das Vertragsverhältnis mit dem Zuschlagsempfänger regeln.

Nach Einsichtnahme in die geltende Verordnung über das Rechnungswesen.

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag.

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvollzugsplan i.g.F.

Nach Einsicht in die positiven Gutachten gemäß Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2:

- fachliches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck:  
gqM4xZkqihsHI4VpC4pd8ee5VbVpPQ5hIV08q3NLYsg=;
- buchhalterisches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck:  
OQLOxIkUZFvM9WKdi3Iz9xLqQ5v/hveUdG66Q1FxM+M=.

Nach Einsicht in die geltende Gemeindegesetzgebung.

Nach Einsicht in die geltenden Regionalgesetze über die Gemeindeordnung in der Region Trentino – Südtirol.

Es wird als notwendig erachtet, diesen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, für unverzüglich vollziehbar zu erklären, um die Folgemaßnahmen so schnell wie möglich umsetzen zu können.

Fasst einstimmig in gesetzlicher Form den

erlässt, ausgeführt werden, nachdem diese Leistungen eng miteinander verbunden sind; und dass es sich außerdem beim Auftragswert bereits um einen niedrigen Betrag handelt, weshalb die Aufteilung in Lose zu zusätzlichem Verwaltungsaufwand führen würde aber nicht zur Förderung einheitlicher Wettbewerbsbedingungen für kleine und mittlere Unternehmen gemäß Art. 28 Abs. 2 LG 16/2015.

Vista la documentazione contrattuale, che costituisce parte integrante del presente provvedimento anche se non materialmente allegata, e che contiene le condizioni e le clausole che disciplinano il rapporto contrattuale con l'aggiudicatario.

Visto il vigente regolamento sulla contabilità.

Visto il bilancio di previsione.

Visto il piano esecutivo di gestione nel testo vigente.

Visti i pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018, n. 2:

- parere tecnico con l'impronta digitale:  
gqM4xZkqihsHI4VpC4pd8ee5VbVpPQ5hIV08q3NLYsg=;
- parere contabile con l'impronta digitale:  
OQLOxIkUZFvM9WKdi3Iz9xLqQ5v/hveUdG66Q1FxM+M=.

Visto lo statuto comunale vigente.

Viste le vigenti Leggi Regionali sull'Ordinamento dei Comuni nella Regione Trentino – Alto Adige.

Ritenuto di dichiarare immediatamente eseguibile la presente deliberazione ai sensi dell'art. 183, comma 4, del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018, n. 2, al fine di garantire un'esecuzione celere dei provvedimenti consecutivi.

Ad unanimità di voti espressi in forma legale

## BESCHLUSS

1. die Fa. Komland GmbH, MwSt. 01588250215, mit der Leistung „Lieferung einer Kehrmaschine Kärcher MIC 42 mit Schnellwechselkuppeldreieck und Multikuppler zum schnellen An- und Abbau verschiedener Geräte“ über einen Betrag in der Höhe von Euro 139.284,00 (zzgl. 22% MwSt.), und somit für den Gesamtbetrag in der Höhe von Euro 169.926,48, zu beauftragen;
2. die Vertragsunterlagen zu genehmigen, die wesentlichen und integrierenden Bestandteil der vorliegenden Maßnahme bilden, wenn auch nicht materiell beigelegt, und die die wesentlichen Bedingungen enthalten, die das Vertragsverhältnis mit dem Zuschlagsempfänger regeln und dabei auch die Bestimmungen betreffend einer eventuellen Preisrevision sowie Vorschusszahlung vorsehen;
3. gemäß Art. 36 Abs. 1 LG 16/2015 muss für die gegenständliche Beauftragung eine Sicherheit in Höhe von 2% des Vertragspreises geleistet werden, da der Vergabebetrag über Euro 40.000 liegt;
4. Dominik Alber, in der Eigenschaft als Bürgermeister, zu beauftragen und zu ermächtigen, diesen Vertrag zu unterzeichnen;
5. den entsprechenden Vertrag in elektronischer Form mittels Austausches von Handelskorrespondenz abzuschließen;
6. die Kontrollen über die Erfüllung der allgemeinen und besonderen Anforderungen gemäß Art. 32 LG 16/2015 und gemäß „APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 4“ vorzunehmen (Bei Vergaben bis zu den in Art. 26 Abs. 1 Buchstaben a) und b) LG 16/2015 genannten Schwellenwerten an Wirtschaftsteilnehmer, die im telematischen Verzeichnis laut Art. 27 Abs. 5 LG 16/2015 eingetragen sind, ist die Vergabestelle von der Kontrolle der Teilnahmeanforderungen befreit);
7. festzuhalten, dass Dr. Gianmarco Bazzoni der einzige Projektverantwortliche für die Abwicklung des Auftrages ist;
8. die Ausgabe gemäß nachstehender Übersicht zu finanzieren:

## DELIBERA

1. di incaricare la ditta Komland Srl, Part. IVA. 01588250215, dell'espletamento della prestazione "Fornitura di una Spazzatrice Kärcher MIC 42 con triangolo di aggancio rapido e attacco multiplo per il montaggio e lo smontaggio rapido di diverse attrezzature" per un importo di euro 139.284,00 (oltre IVA di 22%), e quindi per un importo complessivo di euro 169.926,48;
2. di approvare la documentazione contrattuale, che costituisce parte integrante e essenziale del presente provvedimento anche se non materialmente allegata, e che contiene le condizioni essenziali che disciplinano il rapporto contrattuale con l'aggiudicatario prevedendo anche le disposizioni riguardanti la eventuale revisione dei prezzi e l'anticipazione del prezzo;
3. ai sensi dell'art. 36, co. 1 LP 16/2015 per l'affidamento in oggetto deve essere fornita una garanzia di 2% dell'importo contrattuale, poiché l'importo contrattuale è superiore a euro 40.000;
4. di incaricare e autorizzare Dominik Alber in qualità di Sindaco a firmare il contratto in oggetto;
5. di stipulare il relativo contratto in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza;
6. di effettuare i controlli relativi al possesso dei requisiti di ordine generale e speciale ai sensi dell'art. 32, LP 16/2015 e secondo la "Linea guida PAB n. 4" (Per affidamenti a operatori economici iscritti nell'elenco telematico di cui all'art. 27, co. 5, LP 16/2015 fino alle soglie di cui all'art. 26, co. 1, lettere a) e b) LP 16/2015, la stazione appaltante è esonerata dalla verifica dei requisiti di partecipazione);
7. di dare atto che il dott. Gianmarco Bazzoni è il responsabile unico del progetto per lo svolgimento dell'incarico;
8. di finanziare la spesa come risulta dal seguente prospetto:

| Betrag<br>Importo | Verpflichtung Nr.<br>N. impegno | Kompetenzjahr<br>Anno di competenza | UEB<br>Kapitel<br>Capitolo | Kostenstelle<br>Centro di costo |
|-------------------|---------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|---------------------------------|
| 169.926,48 €      | 699 /                           | 2026                                | 01062.02 010400            | 10600                           |

9. festgehalten, dass nach überprüfter Leistungserbringung die Liquidierung ohne weitere Verwaltungsmaßnahme innerhalb der vorliegenden Ausgabenverpflichtung vorgenommen wird. In diesem Sinne werden die entsprechenden Rechnungen liquidiert, nachdem die Kontrolle der Ordnungsmäßigkeit der Leistung und die Ausstellung der Zahlungsanweisung erfolgt ist;
  10. mit der Unterzeichnung bzw. Genehmigung der vorliegenden Maßnahme wird das Nichtbestehen von Interessenkonflikten gemäß Art. 6-bis G. 241/1990 und gemäß Art. 12/bis L.G. 17/1993 bestätigt;
  11. diesen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, einstimmig für unverzüglich vollziehbar zu erklären.
9. constatato che successivamente alla verifica della regolare esecuzione della prestazione, si procederà alla liquidazione senza necessità di ulteriore provvedimento, nei limiti comunque dell'impegno di cui al presente atto. Pertanto, le rispettive fatture saranno liquidate solo dopo la verifica della regolare prestazione e l'emissione del mandato di pagamento;
  10. con la sottoscrizione ovvero approvazione di questo provvedimento si attesta l'assenza di conflitti di interesse ai sensi dell'art. 6-bis della L. 241/1990 ed ai sensi dell'art. 12/bis della LP 17/1993;
  11. di dichiarare la presente deliberazione immediatamente esecutiva all'unanimità dei voti, ai sensi dell'art. 183, comma 4, del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018, n. 2.

Gelesen, genehmigt und gefertigt

DER VORSITZENDE - IL PRESIDENTE

Dominik Alber

Letto, approvato e sottoscritto

DER SEKRETÄR - IL SEGRETARIO

Dr. Gianmarco Bazzoni

*digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale*

---

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraumes der Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindevausschuss erhoben werden. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit können Betroffene Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht - Autonome Sektion Bozen - einbringen. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 120 gesetzesvertretendes Dekret Nr. 104/2010).

Contro la presente deliberazione ogni cittadino può presentare opposizione alla Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione della stessa. Entro 60 giorni dalla data di esecutività di questa deliberazione ogni interessato può presentare ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa - Sezione autonoma di Bolzano. Nel settore affidamenti pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 120 Decreto legislativo 104/2010).